

— 1897-98. —  
— 1897-98. —

Collège de St-Boniface

— MANITOBA. —



5 26 Canada

St-Bon

A. M. D. G.

— 30760 —

COLLEGE & DE & SAINT-BONIFACE

MANITOBA.

— ❁ —  
..Annee Academique..

1897-1898.



ST-BONIFACE,  
LA CIE D'IMPRIMERIE "LE MANITOBA."

—  
1898.

SA GRANDEUR

MONSEIGNEUR

LOUIS PHILIPPE ADELARD LANGEVIN, O. M. I.,

ARCHEVEQUE DE SAINT-BONIFACE,

PRESIDENT DE LA CORPORATION DU COLLEGE.

---

MEMBRES DE LA CORPORATION :

---

R. P. R. CHARTIER, S.J., Recteur,	R. P. J. MCCARTHY, O.M.I.,
R. M. A. A. CHERRIER, Prie.,	R. M. A. BÉLIVEAU, D. D.
R. P. L. DRUMMOND, S.J.,	R. P. E. TOURANGEAU, S.J.

# PERSONNEL + DU + COLLEGE.

— 318-319 —

R. P. REMI CHARTIER, S.J.,

*Recteur et Procureur.*

P. LEWIS DRUMMOND, S.J.,

*Préfet des Etudes et Professeur de Rhétorique.*

P. EUGÈNE TOURANGEAU, S.J.,

*Préfet de Discipline.*

P. JOSEPH GRENIER, S.J.,

*Professeur de Philosophie.*

P. BELLARMIN LAFORTUNE, S.J.,

*Professeur de Physique, de Chimie et de Mathématiques,  
et surveillant.*

P. GUILLAUME LEBEL, S.J.,

*Professeur de Mathématiques.*

P. JOSEPH CARRIÈRE, S.J.,

*Professeur de Belles-Lettres et d'Arithmétique.*

P. HERMAS LALANDE, S.J.,

*Professeur de Versification.*

P. ANATOLE MIRAULT, S.J.,

*Professeur de Mathématiques et Surveillant.*

P. HENRI BOURQUE, S.J.,

*Professeur de Syntaxe et d'Eléments-Latins.*

P. ALFRED LARUE, S.J.,

*Professeur du 1er Cours de Commerce.*

FRÈRE FRANCIS KENNEDY, S.J.,

*Professeur du 2nd Cours de Commerce.*

P. JOSEPH CHAPDELAIN, S.J.,

*Professeur du Cours Préparatoire.*

M. PAUL SALÉ,

*Professeur de Piano et de Violon.*

\* A. M. D. G. \*

PROSPECTUS

- DU -

COLLEGE DE ST-BONIFACE  
MANITOBA.

—:O:—

Le Collège de Saint-Boniface, agrégé à l'Université de Manitoba, est placé sous le haut patronage de Sa Grandeur Mgr l'Archevêque de Saint-Boniface, et dirigé par les Pères de la Compagnie de Jésus.

Le Cours d'Etudes comprend les LANGUES GRECQUE, LATINE, FRANÇAISE ET ANGLAISE, L'HISTOIRE ET LA GÉOGRAPHIE, LES SCIENCES NATURELLES, LES MATHÉMATIQUES ET LA PHILOSOPHIE MENTALE.

Il y a aussi un cours préparatoire, et un cours de commerce enseigné en anglais.

PRIX :

Pour l'année.

Pension et enseignement.....	\$130 00
Externat.....	30 00
Lit et literie complète.....	10 00
Blanchissage.....	15 00
Leçons de Musique.....	30 00
Usage du Piano.....	5 00
Leçons de Dessin.....	12 50

Les paiements doivent se faire d'avance au commencement de chaque semestre; on n'accorde aucune remise pour une absence de moins d'un mois.

Les lettres chargées ou autres valeurs s'adressent au P. Procureur du Collège, Saint-Boniface, Manitoba.

PROSPECTUS

- OF -

ST. BONIFACE COLLEGE  
MANITOBA.

—:O:—

St. Boniface College is affiliated to the University of Manitoba, and is under the patronage of His Grace the Archbishop of St. Boniface. The College is conducted by the Jesuit Fathers.

The Course of Studies comprises the GREEK, LATIN, FRENCH AND ENGLISH LANGUAGES, HISTORY AND GEOGRAPHY, NATURAL SCIENCES, MATHEMATICS AND MENTAL PHILOSOPHY.

There is also a preparatory course, and a commercial department taught in English.

TERMS :

Per annum.

Board and Tuition.....	\$130 00
Tuition.....	30 00
Bedding.....	10 00
Washing.....	15 00
Music Lessons.....	30 00
Use of Piano.....	5 00
Drawing Lessons.....	12 50

Payments are made half-yearly in advance; no reduction in the above terms is granted for absence of less than one month.

Registered letters, money orders, drafts or cheques should be sent to the Treasurer of the College, St Boniface, Manitoba.

### COURS D'ETUDES.

#### COURS UNIVERSITAIRE.

PHILOSOPHIE (2 années).

(Préparation au grade de B. A.)

Cours de Religion par Schöuppe. Logique, Métaphysique, Théodicée et Morale par Russo. Histoire de la Philosophie par Vallet. Economie Politique par Hervé-Bazin. Physique (cours de l'Université).

#### RHÉTORIQUE.

(Préparation à l'examen universitaire "Previous").

Cours de Religion. Boylesve rhétorique. D'après le programme de l'Université, le "Previous" ou Premier Examen pour les candidats de langue française embrasse le Latin, les Mathématiques, le Français, l'Histoire et la Chimie, et de plus : (a) soit le Grec ; (b) soit l'Anglais et l'Allemand ; (c) soit l'Anglais et la Physiologie ; (d) soit l'Allemand et la Physiologie.

Latin : Cicéron, (les Catilinaires et le pro Archia), Horace, (Odes, liv. I.) thème sans dictionnaire, analyse, notes historiques, géographiques et littéraires.

Grec : Homère, (Iliade, liv. IV), Démosthène, (Phil. I.), Platon (Euthyphron); thème, etc., comme pour le Latin.

### COURSE OF STUDY.

#### UNIVERSITY COURSE.

PHILOSOPHY (2 years).

(Junior & Senior B. A. examinations).

Schoupe's Course of Popular Theology. Russo's Summa Philosophica and De Philosophia Morali Prelections; together with the Stonylhurst series. Vallet's History of Philosophy. Hervé Bazin and Devas on Political Economy. Physics (University course).

#### RHETORIC.

(Previous Examination).

N.B. The English equivalents in this column are taught only under certain definite circumstances the existence of which must be ascertained by correspondence with the Rector of St. Boniface College.

Evidences of Religion. Course of Rhetoric. "All English-speaking candidates for the Previous Examination must take the fixed subjects in Latin, Mathematics, English, History and Chemistry; and pass in one of the following groups: (a) Greek; (b) French and German; (c) French and Physiology; (d) German and Physiology." *Calendar of the University of Manitoba, 1897-8, p. 14.*

Latin : Cicero, In Catilinam, I-IV, Pro Archia; Horace, Odes, bk. I; grammar and composition.

Greek : Homer, Iliad, bk. IV; Demosthenes, Phillipic I; Plato, Euthyphro; grammar and composition.

Algebra : C. Smith's Elementary Algebra inclusive of the whole of chapter 28.

Euclid : Definitions and Books I., II., III., IV. ; Book V., Definitions; Book VI., Props. 1, 2, 3, A, 4, 33. (Toddhunter, Pott or McKay).

Trigonometry : Up to and including the solution of Plane Triangles.

Chemistry : Remsen's Briefer Course.

Etude critique de Corneille (Polyeucte), Racine (Athalie, Bossuet (Oraison funèbre de Condé), et Tricard (Alfred le Grand). Compositions oratoires. Histoire de France: Chantrel, Bourinot: Comment est gouverné le Canada.

BELLES-LETTRES.

(Préparation de l'Examen Préliminaire comportant inscription à l'Université).

Scheffmacher: Manuel de controverse. Boylesvo: Principes de Littérature. "L'examen Préliminaire pour les candidats de langue française embrasse le Latin, les Mathématiques, le Français, l'Histoire et la Géographie, et le plus: (a) soit le Grec, (b) soit l'Anglais et l'Allemand, (c) soit l'Allemand et la Botanique." *University Calendar*, 1897-8, p. 7.

Latin: César, (B. G. liv. II, III, IV) Virgile (*Æn.* I); thème facile sans dictionnaire: questions de grammaire et d'érudition.

Grec: Xénophon, (liv. de White, p. 1-59, 65, 68, 72, 74, 79, 100), Homère (II, VI); thème facile sans dictionnaire; grammaire et érudition.

Arithmetic: All Hamblin Smith.

Algebra: C. Smith's Elementary Algebra up to chap. XXI.

Euclid: Books I, II, III.

Analyse littéraire du Télémaque de Fénelon, La Bruyère (Caractères), Racine, Esther; Molière, Misanthrope.

Histoire de France, depuis le règne de Louis XIV jusqu'à la fin (Chantrel). Histoire Romaine, depuis la première guerre punique jusqu'à la mort d'Auguste (Drioux). Histoire du Canada (Laverdière).

Critical reading of Shakespeare: The Tempest, Julius Cæsar; Selections from Irving, Lamb, Lowell and Gladstone; Writing of Essays. History of England: Green, chapters III., VII., and IX.; Bourinot: How Canada is Governed.

BELLES-LETTRES.

(Preliminary Examination).

Historical Catechism. Art of Composition. "All English-speaking candidates for the Preliminary Examination must take the fixed subjects in Latin, Mathematics, English, History and Geography, and in one of the following groups: (a) Greek, (b) French and German, (c) French and Botany, (d) German and Botany." *University Calendar*, 1897-8, p. 7.

Latin: César, Bell. Gall. II., III., IV.; Virgil, *Æneid.* I.; with simple prose composition, grammatical and explanatory questions.

Greek: Xenophon, White's Beginner's Greek Book, pages 1-59, 65, 68, 72, 74, 79, 100; Homer, *Iliad* VI; with simple prose composition, grammatical and explanatory questions.

Literary analysis of Selections from Tennyson, Gray, Cowper and Scott.

English History, from the Revolution of 1688 to the peace of 1815 (Green). Roman History, (Creighton's Rome.—Primer). Greek History (Fyffe's Greece.—Primer).

Geography: "Physical and Mathematical; commercial and physical geography of Europe and America more particularly." *Univ. Cal.* Special attention should be given to the first 46 pages of Chase's High School Geography, which have been purposely omitted from the lower classes as too learned for the average pupil of these classes.



### CLASSE DE GRAMMAIRE.

#### VERSIFICATION.

Controverse de Schefmacher, Grammaire française, anglaise, latine et grecque. Prosodie : vers latins. César, Xénophon. Traduction avec analyse de tous les mots. Thèmes latins et grecs. Lecture anglaise.

Arithmetic : All Hamblin Smith.  
Algebra : C. Smith's Elementary Algebra up to chap. XIV.  
Roman History.  
Geography : Chose's High School, from p. 103 to p. 152.

#### SYNTAXE.

Catéchisme expliqué. Toute la syntaxe latine et grecque.  
Latin : Lettres choisies de Cicéron ; avec thèmes d'imitation. César. Grec : Fables d'Esopé et Xénophon, avec thèmes calqués sur l'auteur. Difficultés de la syntaxe française. Syntaxe anglaise. Fables de Lafontaine déclamées.

Arithmetic : All Hamblin Smith.

Histoire de France (Chantrel).  
Géographie de Chose de la page 47 à la page 101.

#### ÉLÉMENTS-LATINS.

Catéchisme expliqué. On commence le Latin après avoir répété la classe précédente ; le grec dans le second semestre. Latin : Epitome *Historiæ Sacræ*, avec exercices sur les éléments et un peu de syntaxe. Grammaire grecque avec concertations orales sur les éléments. Toute la grammaire française. Eléments de la grammaire anglaise. Histoire du Canada.

Geography : From p. 153 to p. 190.  
Arithmetic: Up to Profit and Loss.

### GRAMMAR COURSE.

#### VERSIFICATION.

Historical Catechism. English, French, Latin and Greek Grammars, Prosody : Latin verse-making. Caesar, Bell. Gall, book II, III ; Anabasis, book I. Translation with parsing. Latin and Greek composition. French reading.

#### SYNTAX.

Catechism explained. All Latin and Greek Syntax.  
Latin : Select Letters of Cicero, with Latin prose composition in imitation of the author. Cæsar. Greek : Æsop's Fables and Anabasis ; simple prose composition based on the authors. Special French course, Lafontaine's Fables for declamation.

History of England. Chase's Geography from p. 47 to p. 101.

#### LATIN ELEMENTS.

Catechism explained Latin is begun as soon as repetition of the previous class is finished, Greek in the second half. Latin : Epitome *Historiæ Sacræ*, with exercises on the rudiments and on the fundamental rules of syntax. Greek nouns and verbs with oral practice on the elements. All English Grammar. Elements on French Grammar. History of Canada.

## COMMERCIAL DEPARTMENT.

(Taught in English).

---

### FIRST COMMERCIAL.

Catechism explained. Reading, Grammar (complete) and Elocution. Special instruction in different styles of plain and ornamental penmanship. The complete arithmetic. History, Ancient and Modern. All Chase's Geography. Commercial Letter-writing and Composition. Book-keeping: single and double entry. Typewriting. Shorthand. Telegraphy. French.

### SECOND COMMERCIAL.

Catechism explained. Elements of English and French Grammar. Elementary Arithmetic. Spelling. Reading. Geography: North America and Europe. Penmanship. Shorthand.

---

## COURS PREPARATOIRE FRANÇAIS.

---

Catéchisme expliqué. Grammaire française élémentaire. Lecture française. Arithmétique élémentaire. Histoire Sainte; Histoire du Canada. Géographie: définitions; les deux hémisphères, Amérique Septentrionale, surtout le Canada. Cours d'Anglais, avec épellation et lecture anglaise. Calligraphie.

---

## ELEVES DU COLLEGE DE SAINT-BONIFACE

GRADUES A L'UNIVERSITE DE MANITOBA.

---

### Maitres ès arts.

- 1884—P. HAVERTY.  
N. BÉTOURNAY.  
1885—A. BÉTOURNAY.  
1889—M. L'ABBÉ ALPHONSE LARIVIÈRE, Ptre.  
M. L'ABBÉ ÉLIE ROGAN, Ptre.  
1890—M. L'ABBÉ EUG. GAUTHIER LANDREVILLE, Ptre.  
1891—H. ROYAL.  
1894—JOSEPH M. SAMSON.  
ROGER GOULET.  
1895—JOSEPH DUBUC.  
ALEXANDRE LARIVIÈRE.  
1896—M. L'ABBÉ ARTHUR BÉLIVEAU, D. D.  
JOSEPH BERNIER.  
EDMOND BURON.  
GUSTAVE DUBUC.  
FORTUNAT LÉTOURNEAU.

---

### Bacheliers ès arts.

- 1887—ALEXANDRE DE LARONDE.  
1888—DAVID BRISEBOIS.  
1891—M. L'ABBÉ WILFRID JUBINVILLE.  
1892—GUSTAVE JEAN, S.J.  
1894—M. L'ABBÉ JOSEPH TRUDEL, Ptre.  
1895—JOSEPH DESOURDIS.  
1896—LUCIEN DUBUC.  
ADRIEN LARIVIÈRE.  
M. L'ABBÉ ALBERT ROUSSEAU.  
1897—MARIUS CINQ-MARS.  
1898—NOEL BERNIER.  
ERNEST GOLDÉN.  
GUSTAVE ROGAN.

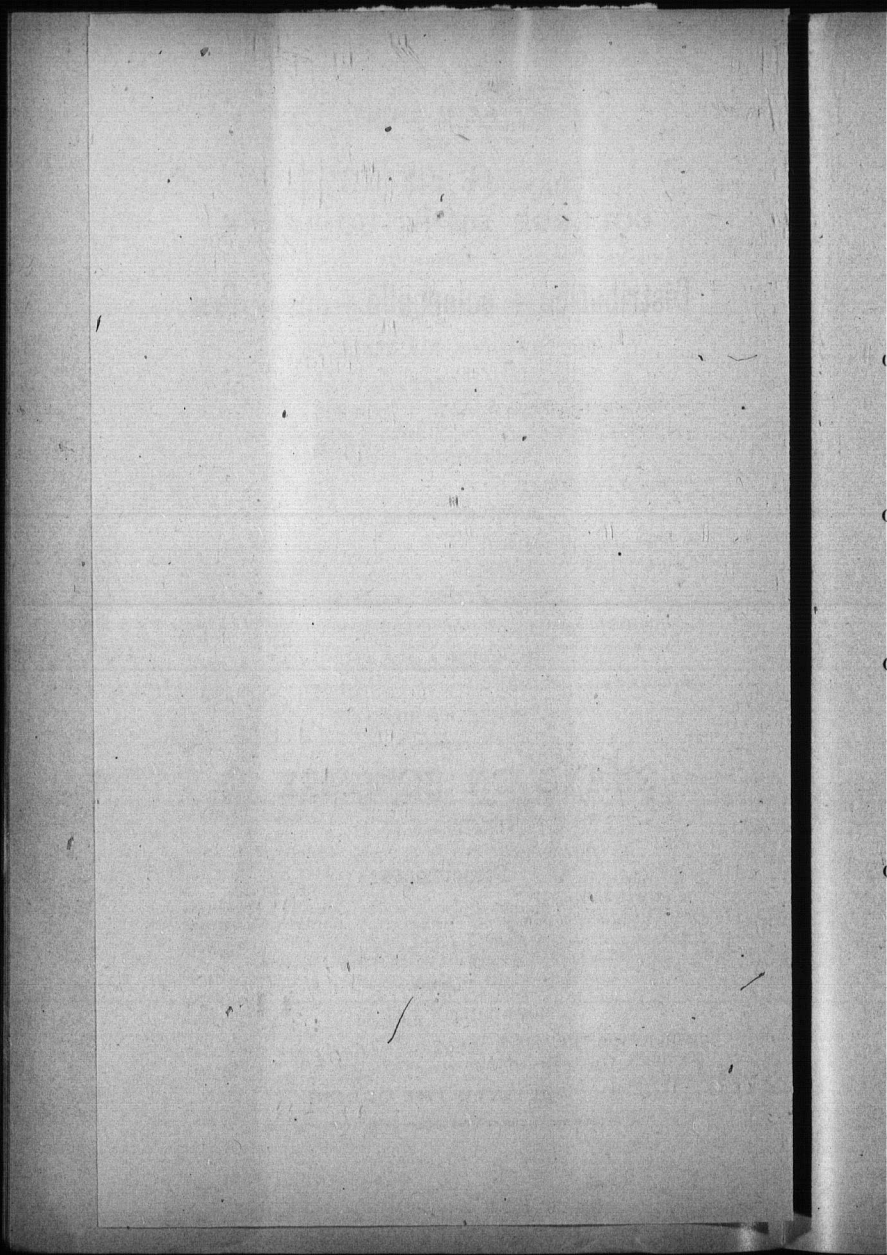
→ NOMS x DES x ÉLÈVES. ←

AU COLLÈGE DE ST-BONIFACE EN 1897-98.

— : 0 : —

ARPIN, JEAN	- - - - -	Lorette, Man.
ARSENAULT, JOSEPH	- - - - -	Oak Lake, Man.
BEAUBIEN, LOUIS-PHILIPPE	- - - - -	St-Jean-Baptiste, Man.
BEAUPRÉ, ALEXANDRE	- - - - -	Saint-Boniface.
BEAUPRÉ, ELZÉAR	- - - - -	Saint-Boniface.
BÉLANGER, EUGÈNE	- - - - -	Saint-Boniface.
BÉLANGER, GONZAGUE	- - - - -	Sainte-Anne des Chènes, Man.
BÉLIVEAU, ANTONIO	- - - - -	Saint-Boniface.
BELLAVANCE, ADÉLARD	- - - - -	Saint-Joseph, Man.
BERNIER, ALEXANDRE	- - - - -	Saint-Boniface.
BERNIER, ALFRED	- - - - -	Saint-Boniface.
BERNIER, NOËL	- - - - -	Saint-Boniface.
BERTRAND, ALEXANDRE	- - - - -	Saint-Boniface.
BERTRAND, ROMAIN	- - - - -	Saint-Boniface.
BERTRAND, ZOTIQUE	- - - - -	Saint-Boniface.
CAREY, FRANCIS	- - - - -	St-Pierre-Jolys, Man.
CARON, JOSEPH	- - - - -	Saint-Charles, Man.
CHAMBERLAND, J.-B.	- - - - -	Saint-Boniface.
CHAMBERLAND, JOSEPH	- - - - -	Saint-Boniface.
CHÉNIER, ROMÉO	- - - - -	Saint-Boniface.
CINQ-MARS, AIMÉ	- - - - -	Saint-Boniface.
CLARKE, JAMES	- - - - -	Calgary, Alty.
COLLIN, DONAT	- - - - -	Saint-Boniface.
COUPAL, FRANÇOIS-XAVIER	- - - - -	Fort Qu'Appelle, Assa.
COUTU, PHILIPPE	- - - - -	Saint-Boniface.
COUTURE, THÉODORE	- - - - -	Saint-Boniface.
DUBUC, ALBERT	- - - - -	Saint-Boniface.
DUBUC, ANTONIN	- - - - -	Saint-Boniface.
DUPAS, ULRIC	- - - - -	St-Jean-Baptiste, Man.
DUSSAULT, CAMILLE	- - - - -	Saint-Boniface.
FILION, ARTHUR	- - - - -	Saint-Boniface.
GAGNON, LUDGER	- - - - -	Saint-Boniface.
GENTÈS, ALPHONSE	- - - - -	Lorette, Man.
GENTÈS, FÉLIX	- - - - -	Lorette, Man.
GINGRAS, MAXIME	- - - - -	Stony Mountain, Man.
GOLDEN, ERNEST	- - - - -	Winnipeg.
GOSSELIN, PHILIPPE	- - - - -	Saint-Boniface.
GOW, SIDNEY WILLIAM	- - - - -	Winnipeg.
GUAY, JOSEPH	- - - - -	Saint-Bonifacc.
HEARN, EDWARD	- - - - -	Saint-Boniface.
HEARN, FRANCIS	- - - - -	Saint-Boniface.
HEARN, JOSEPH	- - - - -	Saint-Boniface.
HOGUE, AJUTEUR	- - - - -	Saint-Boniface.
HOGUE, HORMISDAS	- - - - -	Saint-Boniface.

JEANSON, EDMOND	- - - - -	Lorette, Man.
JEANSON, NAPOLEON	- - - - -	Lorette, Man.
KITTSOY, EDMOND	- - - - -	Saint-Boniface.
LACHANCE, ALFRED	- - - - -	Saint-Eustache, Man.
LACHANCE, FORTUNAT	- - - - -	Saint-Norbert, Man.
LAGIMODIÈRE, RODRIGUE	- - - - -	Lorette, Man.
LAIJOIE, JOSEPH	- - - - -	Sainte-Anne de la Pérade, P. Q.
LALIBERTÉ, LOUIS	- - - - -	Saint-Norbert, Man.
LAPLANTÉ, ALFRED	- - - - -	Wild-Gee, N. D., U. S.
LAUBENDEAU, ALBERT	- - - - -	Saint-Boniface.
LAURIN, ALEXANDRE	- - - - -	Lorette, Man.
LEBLANC, HORMISDAS	- - - - -	Saint-Boniface.
LÉTOURNEAU, DOMINAT	- - - - -	Saint-Eustache, Man.
LÉONARD, STANISLAS	- - - - -	Saint-Boniface.
L'ÉVÊQUE, JOSEPH	- - - - -	Saint-Boniface.
LORD, JOSEPH	- - - - -	Saint-Norbert, Man.
MAGER, FERDINAND	- - - - -	Saint-Boniface.
MAGER, GUSTAVE	- - - - -	Saint-Boniface.
MAGNAN, JOSAPHAT	- - - - -	Sainte-Anne des Chènes, Man.
MARRIN, FREDERIC	- - - - -	Winnipeg.
MARCOUX, CLÉOPHAS	- - - - -	Saint-Boniface.
MARCOUX, EDMOND	- - - - -	Saint-Boniface.
MCDONALD, JOHN	- - - - -	Apple Hill, Ont.
McHUGH, FRANCIS	- - - - -	Calgary, Alta.
MIGNAULT, EMILÉ	- - - - -	Saint-Pierre-Jolys, Man.
MILORD, ELZÉAR	- - - - -	Saint-Boniface.
MONDOR, JAMES	- - - - -	Saint-Boniface.
MOUSSEAU, ABONDÉUS	- - - - -	Lorette, Man.
OHMER, EARL NICHOLAS	- - - - -	Argyle, Minn., U. S.
O'SULLIVAN, DANIEL	- - - - -	Crystal, N. D.
PAMBRUN, LÉOPOLD	- - - - -	Saint-Boniface.
PAMBRUN, GASTON	- - - - -	Saint-Boniface.
PARÉ, ALFRED,	- - - - -	Maple Creek, N. W. T.
PARÉ, ALPHONSE	- - - - -	Maple Creek, N. W. T.
PÉALAPRA, LOUIS	- - - - -	Qu'Appelle, Assa.
PRIEUR, ALDOPE	- - - - -	Saint-Boniface.
PRIEUR, NEVEU	- - - - -	Saint-Boniface.
PLAMONDON, THÉOPHILE	- - - - -	Saint-Jean-Baptiste, Man.
POITRAS, JOSEPH	- - - - -	Winnipeg.
PRÉFONTAINE, CHARLES	- - - - -	Saint-Eustache, Man.
PRUD'HOMME, JOSEPH	- - - - -	Saint-Boniface.
ROCAN, GUSTAVE	- - - - -	Saint-Boniface.
ROCHON, ERNEST	- - - - -	Winnipeg.
ROULEAU, CHARLES	- - - - -	Calgary, Alta.
ROUSSEAU, ACHILLE	- - - - -	Saint-Boniface.
ROY, GEORGES	- - - - -	Edmonton.
SABOURIN, ADONIAS	- - - - -	Saint-Jean-Baptiste, Man.
SAMSON, AIMÉ	- - - - -	Saint-Boniface.
SLENO, JOSEPH	- - - - -	Virten, Man.
SOMES, TIMOTHY	- - - - -	Winnipeg.
TURNER, ABOLPHE	- - - - -	Saint-Boniface.



# UNIVERSITE DE MANITOBA.

JUIN 1898.

---

Ont été admis au grade de Bachelier ès arts :

**NOEL BERNIER** (1ère classe; médaille d'argent).  
**ERNEST GOLDEN** (1ère classe; médaille de bronze).  
**GUSTAVE ROCAN** (1ère classe; médaille de bronze).

---

Ont passé les examens de Philosophie, 1ère année (Junior B. A.):

**ACHILLE ROUSSEAU** (1ère classe; bourse de \$120.00).  
**FORTUNAT LACHANCE** (1ère classe; bourse de \$20.00).  
**LOUIS LALIBERTÉ** (2ème classe).

---

Ont passé les examens de Rhétorique (Previous):

**JEAN ARPIN**, qui a gagné sur 27 concurrents des quatre collèges la bourse de \$40 pour le grec).  
**ANTONIN DUBUC** (bourse de \$60 pour la langue française et l'histoire).  
**GONZAGUE BÉLANGER** (2ème en grec).  
**HORMIDAS HOGUE**.

---

Ont passé les examens de Belles-Lettres (Preliminary):

**ELZEAR BEAUPRÉ** (1ère bourse pour latin et mathématiques, 134 concurrents, \$80; 1er en grec, latin et arithmétique).  
**ALBERT DUBUC** } qui ont gagné sur 21 concurrents des 4  
**JOSEPH PRUD'HOMME** } collèges la bourse de \$35 pour le grec.  
**ALFRED BERNIER** (bourse de \$40 pour la langue française et l'histoire).  
**JOSEPH ARSENAULT**.  
**RODRIGUE LAGIMODIÈRE**.

# Distribution + Solennelle + des + Prix

JEUDI, LE 16 JUIN 1898.

---

**MEDAILLE DE BRONZE**

OFFERTE PAR SON EXCELLENCE LE COMTE D'ABERDEEN  
Gouverneur-Général du Canada,

DÉCERNÉE, À TITRE DE SUPÉRIORITÉ GÉNÉRALE, À

**ELZEAR BEAUPRE.**

---

**MEDAILLE D'OR**

OFFERTE PAR SON HONNEUR J. C. PATTERSON,  
Lieutenant-Gouverneur du Manitoba,

DÉCERNÉE, POUR LES SCIENCES NATURELLES, À

**ERNEST GOLDEN,**

*Mention Honorable* : NOEL BERNIER.

---

**MEDAILLE D'ARGENT**

OFFERTE PAR SON HONNEUR J. C. PATTERSON,  
Lieutenant-Gouverneur du Manitoba.

DÉCERNÉE, POUR LE COURS DE LITTÉRATURE FRANÇAISE, À

**ELZEAR BEAUPRE.**

*Mention Honorable* : ALFRED BERNIER.

---

**MEDAILLE D'ARGENT**

OFFERTE PAR SON HONNEUR J. C. PATTERSON,  
Lieutenant-Gouverneur du Manitoba,

DÉCERNÉE, POUR LES MATHÉMATIQUES PRÉPARATOIRES  
AU COURS UNIVERSITAIRE, À

**ADONIAS SABOURIN.**

*Mention Honorable* : JOSEPH LORD.



## *PRIX DE SAGESSE,*

DÉCERNÉ PAR LES SUFFRAGES DES ÉLÈVES AVEC L'APPROBATION  
DES MAÎTRES.

---

### PREMIÈRE DIVISION.

PRIX : Gonzague Belanger, † (1)  
ACCESSITS : Alfred Bernier,  
Noël Bernier,  
Eizéar Beaupré.

### SECONDE DIVISION.

PRIX : Alexandre Beaupré, †  
ACCESSITS : Albert Laurendeau,  
Félix Gentès,  
Dominat Létourneau.

(1) † désigne les "Prix"; \* les "Accessits."



# INSTRUCTION RELIGIEUSE.

## PREMIER COURS.

PRIX : Joseph Lajoie. †  
ACCESSITS : Noël Bernier. \* \* \*  
Gonzague Bélanger. † \*  
Joseph Poitras. \*

## DEUXIÈME COURS.

### PREMIÈRE SECTION.

PRIX : Elzéar Beaupré. † \*  
ACCESSITS : Alfred Bernier. \* \* \*  
Joseph Arsenault. \*

### SECONDE SECTION.

PRIX : Adonias Sabourin. †

## TROISIÈME COURS.

1ER PRIX : Joseph Guay. †  
2ÈME PRIX : Antonio Béliveau. †  
3ÈME PRIX *ex aequo* : { Donat Collin. †  
                          { Albert Laurendeau. † \*  
ACCESSITS : Louis Péalapa. \*  
                  Aimé Samson. \*  
                  Joseph Caron. \*  
                  Adjuteur Hogue. \*  
                  Adolphe Turner. \*

## QUATRIÈME COURS.

PRIX : James Clarke. †  
ACCESSIT : Frank McHugh. \*

## CINQUIÈME COURS.

PRIX : \* Alexandre Bernier. †  
ACCESSITS : { Félix Gentes. \* \*  
                  { James Mondor. \*  
                  { Napoléon Jeanson. \*

I

COURS CLASSIQUE.

---

**PHILOSOPHIE—2<sup>de</sup> année.**

EXCELLENCE.

Prix : Noël Bernier. † \*\*

DILIGENCE.

Prix : Noël Bernier. † † \*\*

PHILOSOPHIE MENTALE.

Prix : Noël Bernier. † † † \*\*

PHYSIQUE.

Prix : Noël Bernier. † † † † \*\*

LITTÉRATURE.

Prix : Noël Bernier. † † † † † \*\*

---

**PHILOSOPHIE—1<sup>ère</sup> année.**

EXCELLENCE.

Prix : Fortunat Lachance. †

DILIGENCE.

Prix : Louis Laliberté. †

PHILOSOPHIE MENTALE.

Prix : Achille Rousseau. †

PHYSIQUE.

Prix : Achille Rousseau. † †

LITTÉRATURE.

Prix : Achille Rousseau † † †

---

**RHETORIQUE.**

EXCELLENCE.

Prix : Antonin Dubuc. †

Acc. : Jean Arpin. \*

DILIGENCE.

Prix : Jean Arpin. † \*

Acc. : Gonzague Bélanger. † \*\*

LATIN.

Prix : Antonin Dubuc. † †

Acc. : Jean Arpin. † \*

GREC.

Prix : Jean Arpin. † † \*\*

Acc. : Gonzague Bélanger. † \*\*\*

COMPOSITION FRANÇAISE.

Prix : Antonin Dubuc. † † † †  
Acc. : Jean Arpin. † †

PRÉCEPTES DE RHÉTORIQUE.

Prix : Antonin Dubuc. † † † †  
Acc. : Hormisdas Hogue.

HISTOIRE.

Prix : Antonin Dubuc. † † † † † †  
Acc. : Jean Arpin. † †

CHIMIE.

Prix : Antonin Dubuc. † † † † † † † †  
Acc. : Jean Arpin. † †

TRIGONOMÉTRIE.

Prix : Jean Arpin. † † † . . . . .  
Acc. : Antonin Dubuc. † † † † † † †

BELLES-LETTRES.

EXCELLENCE.

Prix : Elzéar Boaupré. † † †  
Acc. : Alfred Bernier. . . . .

DILIGENCE.

Prix : Elzéar Boaupré. † † † † †  
Acc. : Alfred Bernier. . . . .

LATIN.

Prix : Elzéar Boaupré. † † † † †  
Acc. : Albert Dubuc. . . . .

GREC.

Prix : Elzéar Boaupré. † † † † † †  
Acc. : Joseph Prud'homme. . . . .

AMPLIFICATION FRANÇAISE.

Prix : Alfred Bernier. † . . . .  
Acc. : Albert Dubuc. . . . .

PRINCIPES DE LITTÉRATURE.

Prix : Elzéar Boaupré. † † † † † † † †  
Acc. : Alfred Bernier. † . . . .

HISTOIRE.

Prix : Alfred Bernier. † † . . . . .  
Acc. : Adélard Bellavance. . . . .

MATHÉMATIQUES.

Prix : Elzéar Boaupré. † † † † † † † †  
Acc. : Albert Dubuc. . . . .

VERSIFICATION.

EXCELLENCE.

Prix : Adonias Sabourin. † †

DILIGENCE.

Prix : Adonias Sabourin. † † †

THÈME LATIN.

Prix : Adonias Sabourin. † † † †

VERSION LATINE.

Prix : Adonias Sabourin. † † † † †

GREC.

Prix : Adonias Sabourin † † † † † †

FRANÇAIS.

Prix : Joseph Lord. †

**PRÉCEPTES ET ANALYSE.**

Prix : Josaphat Magnan. †

**VERS LATIN.**

Prix : Adon. Sabourin. † † † † † † †

**ANGLAIS.**

Prix : Adon. Sabourin. † † † † † † † †

**HISTOIRE ET GÉOGRAPHIE.**

Prix : Adon. Sabourin. † † † † † † † †

**MATHÉMATIQUES.**

Prix : Adonias Sabourin. † † † † † † † † †

**SYNTAXE.**

**EXCELLENCE.**

Prix : James Clarke. † †  
Acc. : Philippe Beaubien. \*

**DILIGENCE.**

Prix : Joseph Guay. †  
Acc. : Aimé Samson. \*

**THÈME LATIN.**

Prix : Philippe Beaubien. †  
Acc. : Joseph Guay. † \*

**VERSION LATINE.**

Prix : Philippe Beaubien. † † \*  
Acc. : James Clarke. † † \*

**GREC.**

Prix : James Clarke. † † † \*  
Acc. : Joseph Guay. † \* \*

**PRÉCEPTES ET ANALYSE.**

Prix : Philippe Beaubien. † † † \*  
Acc. : James Clarke. † † † \* \*

**FRANÇAIS.**

Prix : Philippe Beaubien. † † † † \*  
Acc. : Emile Mignault. \*

**ANGLAIS.**

Prix : James Clarke. † † † † \* \*  
Acc. : Antonio Béliveau. † \*

**HISTOIRE ET GÉOGRAPHIE.**

Prix : James Clarke. † † † † † † \* \* \*  
Acc. : Philippe Beaubien. † † † † \* \*

**ARITHMÉTIQUE.**

Prix : James Clarke. † † † † † \*  
Acc. : Philippe Beaubien. † † † † \* \* \*

**ELEMENTS-LATINS.**

**EXCELLENCE.**

Prix : Louis Péalpra. † \*  
Acc. : Donat Collin. \* \*  
Joseph Caron. \* \*

**DILIGENCE.**

Prix *ex æquo* : { A. Laur-ndeau. † †  
                  { Donat Collin. † †  
Acc. : Joseph Caron. \* \* \*  
                  { Dominat Létourneau. \* \*  
                  { Louis Péalpra. † \* \*

THÈME LATIN.

PRIX: Louis Péalapa. † † † †  
Acc.: Donat Collin. † † † †  
Joseph Caron. † † † †

VERSION LATINE.

PRIX: Louis Péalapa. † † † †  
Acc.: Joseph Caron. † † † †  
Donat Collin. † † † †

GREC.

PRIX: Louis Péalapa. † † † † † †  
Acc.: Donat Collin. † † † † † †  
Alexandre Bertrand. † † † † † †

PRÉCEPTES ET ANALYSE.

PRIX: Louis Péalapa. † † † † † † † †  
Acc.: Donat Collin. † † † † † † † †  
Joseph Caron. † † † † † † † †

FRANÇAIS.

PRIX: Louis Péalapa. † † † † † † † †  
Acc.: Donat Collin. † † † † † † † †  
Donat Létourneau. † † † † † † † †

ANGLAIS.

PRIX: Louis Péalapa. † † † † † † † † † †  
Acc.: Léopold Pambrun. † † † † † † † †  
Joseph Caron. † † † † † † † †

HISTOIRE ET GÉOGRAPHIE.

PRIX: Ls. Péalapa. † † † † † † † † † †  
Acc.: Fred. Marrin. † † † † † † † †  
Donat Collin. † † † † † † † †

ARITHMÉTIQUE.

PRIX: Joseph Caron. † † † † † † † †  
Acc.: Ls. Péalapa. † † † † † † † † † †  
Adjuteur Hogue. † † † † † † † †

II

COURS DE COMMERCE.

FIRST COMMERCIAL CLASS.

EXCELLENCE.

PRIZE: Adolphe D. Turner. †

DILIGENCE.

PRIZE: Adolphe Turner. † †

GRAMMAR.

PRIZE: Adolphe Turner. † † †

FRENCH

PRIZE: Théophile Plamondon. †

PENMANSHIP.

PRIZE: Eugène Bélanger. †

ARITHMETIC

PRIZE: Adolphe Turner. † † † †

ORTHOGRAPHY.

PRIZE: Adolphe Turner. † † † † †

LETTER-WRITING.

PRIZE: Ad. Turner. † † † † † †

BOOK-KEEPING.

PRIZE: T. Plamondon. † †

TYPE-WRITING.

PRIZE: Camille Dussault. †

SHORTHAND.

PRIZE: Camille Dussault. † †

TELEGRAPHY.

PRIZE: Camille Dussault. † † †

SECOND COMMERCIAL CLASS.

FIRST SECTION.

EXCELLENCE.

PRIZE: Earl Ohmer. †  
HON. MENTION: Frank McHugh. . .

DILIGENCE.

PRIZE: Earl Ohmer. † †  
HON. MENTION: Frank McHugh. . . .

ORTHOGRAPHY.

PRIZE: Earl Ohmer. † † †  
HON. MENTION: Frank Carey. .

GRAMMAR AND ANALYSIS.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † †  
HON. MENTION: Edmond Marcoux. .

READING.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † † †  
HON. MENTION: Frank Carey. . . .

BOOK-KEEPING.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † † † † † † † .

PRIZE for four "HON. MENTIONS": F. McHugh.

FRENCH.

PRIZE: Edmond Marcoux. † .  
HON. MENTION: Felix Gentès. . . .  
Romain Bertrand. . . .

PENMANSHIP.

PRIZE: Max Gingras. †  
HON. MENTION: E. Ohmer. † † † † † .

SHORTHAND.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † † † † † .

LETTER WRITING.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † † † † † † .  
HON. MENTION: F. McHugh. . . .

HISTORY AND GEOGRAPHY.

PRIZE: Earl Ohmer. † † † † † † † † .  
HON. MENTION: Frank Carey. . . .

SECOND SECTION.

EXCELLENCE.

PRIZE: Arthur Filion. †  
HON. MENTION: Frank Hearn. . .  
Edmond Jeanson. . . .

DILIGENCE.

PRIZE: Arthur Filion. † †  
HON. MENTION: Ed. Jeanson. . . .  
Félix Gentès. . . .

ORTHOGRAPHY.

PRIZE: Arthur Filion. † † †  
HON. MENTION: Frank Hearn. . . .  
Félix Gentès. . . .

GRAMMAR AND ANALYSIS.

PRIZE: Edmond Jeanson. † . . . .  
HON. MENTION: Frank Hearn. . . . .  
Félix Gentès. . . . .

FRENCH.

PRIZE: Frank Carey. † . . . .  
HON. MENTION: Joseph Hearn. . .

PENMANSHIP.

PRIZE: Edmond Jeanson. † † † .  
HON. MENTION: Art. Filion. † † †

LETTER-WRITING.

PRIZE: Art. Filion. ††††  
HON. MENTION: Ed. Jeanson. ††††  
Romain Bertrand. ††

ARITHMETIC.

PRIZE: Félix Gentès. †††††  
HON. MENTION: Ed. Jeanson. †††††  
Joseph Hearn. ††

READING.

PRIZE: Frank Hearn. ††††  
HON. MENTION: Joseph Hearn. ††††  
Art. Filion. †††††

HISTORY AND GEOGRAPHY.

PRIZE: Félix Gentès. †††††  
HON. MENTION: Frank Hearn. †††††  
E. Jeanson. †††††

III

COURS PREPARATOIRE.

PREMIERE SECTION.

EXCELLENCE.

PRIX: James Mondor. †  
ACC.: Alexandre Beaupré. †

DILIGENCE.

PRIX: James Mondor. ††  
ACC.: Alexandre Beaupré. ††

ORTHOGRAPHE.

PRIX: Alexandre Beaupré. †††  
ACC.: James Mondor. ††

PRÉCEPTES ET ANALYSE.

PRIX: James Mondor. †††  
ACC.: Alexandre Beaupré. †††

STYLE ÉPISTOLAIRE.

PRIX: Alexandre Bernier. ††  
ACC.: Alexandre Beaupré. ††††  
James Mondor. ††††

ANGLAIS.

PRIX: Alfred Paré. †  
ACC.: Alexandre Beaupré. †††††

ARITHMÉTIQUE.

PRIX: James Mondor. ††††  
ACC.: Alphonse Paré. †

ÉCRITURE.

PRIX: Alfred Paré. ††  
ACC.: James Mondor. ††††

HISTOIRE ET GÉOGRAPHIE.

PRIX: James Mondor. †††††  
ACC.: Alexandre Beaupré. †††††



SECONDE SECTION.

EXCELLENCE.

PRIX : Gaston Pambrun. †  
Acc. : Philippe Gosselin.

DILIGENCE.

PRIX : Gaston Pambrun. ††  
Acc. : Philippe Gosselin.

ORTHOGRAPHE.

PRIX : G. Pambrun. †††  
Acc. : Aldoph Prieur.

PRÉCEPTES ET ANALYSE.

PRIX : Aldoph Prieur. †  
Acc. : G. Pambrun †††.

ÉCRITURE.

PRIX : Philippe Gosselin. †††  
Acc. : Philippe Coutu.

ANGLAIS.

PRIX : G. Pambrun. †††††  
Acc. : Aldoph Prieur. †

ARITHMÉTIQUE.

PRIX : G. Pambrun. †††††††  
Acc. : P. Gosselin. †

HISTOIRE SAINTE.

PRIX : Aldoph Prieur. †††  
Acc. : Théodore Couture.

---

**PRIX D'EXAMEN**

POUR LE PREMIER SEMESTRE.

ELZÉAR BEAUPRÉ.

LOUIS PÉALAPRA.

FRANK McHUGH.

---

**EXAMENS D'HONNEUR.**

VERSIFICATION.

PRIX—  
Mention Honorable—

ADONIAS SABOURIN,  
JOSAPHAT MAGNAN,

{ Qui ont subi avec  
succès un examen sur  
César. De Bello Gal-  
lico, livres V et VI.

SYNTAXE.

PRIX—  
Mention Honorable—

PHILIPPE BEAUBIEN,  
JAMES CLARKE,

{ Qui ont subi avec  
succès un examen sur  
le 6me livre de César  
(B. G.).

ELÉMENTS-LATINS.

PRIX—

LOUIS PÉALAPRA,  
DONAT COLLIN,

{ Qui ont subi avec  
succès un examen sur  
la seconde moitié du  
6e livre de César (B. G.)

## MUSIQUE.

### CLASSE DE PIANO.

PRIX: Antonio Béliveau. †  
MENTION HONORABLE: Théophile Plamondon. † † \*

### CLASSE DE VIOLON.

PRIX: Charles Rouleau. †  
MENTION HONORABLE: Alfred Paré. † †

---

La rentrée aura lieu mercredi, le 31 août, à 7 heures du soir.

Jeudi, 1er septembre, à 8 heures du matin, messe du Saint-Esprit.

Lundi, le 15 août, fête de l'Assomption de la Très Sainte Vierge, tous les élèves sont invités à venir faire la sainte communion au collège à la messe de 7 heures.



